

КОМИ МУ

РЕСПУБЛИКАСА ВОЙТЫРЛОН ГАЗЕТ

Воторник, 1992 вося февраль 11 лун

№ 17 (14713)

Доныс 20 көг



Талун Сыктывкарі воесьö Коми ССР-са Верховной Сöветлön сессия.

*Народной депутатъяс кутасны сёрнитны
гöля олысьясöс социальной дорйöм йылысь.*

*Республикаса унджык войтырыс веськаліс татшöмъяс лыдö,
ТШÖТШ И МИ, ГАЗЕТ-ЖУРНАЛЫН УДЖАЛЫСЬЯС.*

*Коми ССР-ысь Министръяслön Сöветса председатель В. И. Худяев да сійöс вежысь
Ю. Д. Уляшев эз нин öтчыдысь көйысьлыны отсыштны журналистъяслы. Вöчöма этша.*

Надея колис сöмын народной депутатъяс вылö.

*Эскöдис-ö найöс В. И. Худяевлы редакторъяслön осьса письмö,
кодöс кырымалöма январь 23 лунö? Кылісны-ö гижысь войтырлысь гөлöссö?*

Вöчöма этша на

Республикаысь газет-журналса вой-
тырлы бөръя кадö содтісны:

- удждонсö — 90 процент вылö;
- газетлön быд номерысь гонорарсö — кум пöв (лои 350—700 шайт);
- удждон дорö 25 процент кык кыв-
йöн (роч да коми) вöдитчöмысь.

Тайö понлы лы шыбитöм кодь. Öд
донъяс кыптисны комын — нелямын
пöв. Газет-журналъясысь йöз муналö-
ны, киссьöны творческой коллективъяс.
Каръясса да районъясса газетъясысь
редакторъяс чукöртчылісны Ухтаö.
Налön шыödчöм йылысь лыддьöй га-
зетлön мод лист бокысь.



Надейным — депутатъяс выло.

ТАЛЬЧОНЫ ГОЛЯ ВЫЛО

УХТАӨ ЧУКОРТЧЫЛЫСНЫ КАРЪЯССА ДА РАЙОНЪЯССА
ГАЗЕТЪЯСЫСЬ РЕДАКТОРЪЯС

Кольм пекничаб Ухтаин ад-
дзысьлысны каръясса да районъяс-
са газетъяссыс редакторъяс. Сёр-
ныс сәни бара жб панси журна-
листъяслөн ськыд олөм-вылөм
Иылыс. Газетъясди веськөдлыс-
яс шыбдчысны Россияса, Коми
ССР-са да местной Советъясса на-
родной депутатъяс дорб, корисны
дорыны прессадс кок Иылыс
усьомъс. Шыбдчөмын, торйбн кө,
пасйбма, мый республикаса газет-
журналъяс тупкан выйынбс. До-
нъяс содөм вбсна редакцияса кол-
лективъяс оз вермыны мынтысыны
типографияскөд, нъбны бумага.
Мукөд дорыс ёна ичөт журнали-
стъяслөн и уджонъс. Абу инн
ылын сйб кадъс, кор газет-жур-
нал лэдзсысыслы ковмас кыпысб
нюжөдөмбн петны улич вылө, ко-
рысывны.

Газетъясса редакторъяс лбсь-
лысны забастовка котыртөм да нуд-
дөм могъс комитет. А февраль
15-өд луно быдкарса да районса
газетлөн медводдза лист боқыс
петас тыртөмбн. Тадзи журнали-
стъяс кбсьбны шуны ассыныс

кыв, сувтны асыра да снитөм-
нелтөм учредительяслы паньд.

Чукөртчылыгас жб редакторъяс
сёрнитчысны, кутшөм коромъясбн
петны правительство дорб, мый
вбчыны, учредительяс кө кутасны и
водзб чөв овын. Мый корбны газет-
журнал лэдзсысыс? Медводд,
дөрт, содтны удадон, колыны егав
сьбмөс, кодй воб коммерческой
уджыс, творческой коллективъяс-
лыс. Сәсәя бурджыка мөмөдны
редакциялөс транспортн ортех-
никабн да с. в. Вылөмдны
каръясын да районъясын типогра-
фияс, мөздгы газетъясөсө при-
быль вылө палогъс, сетны редак-
цияслы газетъяс лэдзөм-вөчөм
могыс тырмымбн сьбм.

Шыбдчөмас шубма, мый оз кө
ло мөмөдбма журналистъяслыс
тайб корбмъясб, газетъясын удж-
алысыс сувтасны Россияса да
Коми ССР-са власть органъяслы
паньд.

Редакторъяс вбзйисны депутат-
журналистъяслы, медым найб тайб
шыбдчөмнас төдмөдлысны Коми
ССР-са Верховной Советлөн сес-
сия вылө воыс депутатъясбс.



СНИМОК Д. ПАПАШЕВИЧ.

Коми ССР-са Верховной Совет Президиум 1992 во
январь 24 лунса указъясөн бырбдс республикаса со-
циальной обеспечение министерство (минисобес) да ко-
тыртис Коми ССР-са олысысөс социальной доръян ми-
нистерство. Министрөн индөма Ф. М. МЕРКУЛОВОС.
Сйб неважөн аддзысьлс журналистъяскөд, юбртис
выль министерстволөн могъяс иылыс да вочавидзис
юалбмъяс вылө.

— Миян удж төдчөмын
содас, — висталис Феликс
Михайлович. — Водзтй кө
дөзбөр уланым вблыны пен-
сионеръяс да инвалидыс,
өн миянлы «сетисны» че-
лядя семьясбс, уна челядя-
ясбс, өтка мамъясбс да баты-
ясбс. МВД органъясыс
кындзи кодй водзтй нохсыв-
лис «бомжъяскөд»? Босьтлыс-
ны 2—3 лун кежлө и бөр
лэдзлысны. Либб колониясыс,
тюрьмаыс петөмъяскөд?
Удж вылө пыртөдз налы ко-
лө көнкө овын, сёйны. Каръ-
ясын, районъясын бислянь
найб вермасны шыасыны ми-
ян службаыс. Сидзжө и йбз,
кодъяс веськалысны немину-
чаб. Шуам, сотчис керкаыс,
эмбурыс. Сельсовет сетлис
налы кымышкө шайт — со и
став отсөг. А кызди йбзыс-
лы керка лэптыны, магазинъ-
ыс судзбдны мебель, кө-
луй? Сәсәя ковмас республи-
каын ведавын и «беженец»
кыв дорб. Татшөмыс сьбны
на некымын семья, но ку-
тасны содны да сидзжө пы-
расны выль министерстволөн
борд улб. Ставтор вылас лоб
вичбдны миллиардыс.

— Кытыс сйбс босьт-
ны? — министрбс кызтйбн
тайб юалбмыс первойясыс
бергалис вежбрын, дөрт жб,
аз сьбны ненам.

Ф. М. Меркулов юбртис,
мый республикаса Совмин
примитис йбзлы отсәсян со-
циальной фонд лбсьбдөм йы-
лыс решение. Сэтчб сред-
ство бкмас уналаыс. Мед-
воддза 40 миллион сетис инн
республика. Лои позаян мын-
тыны содтөд 100 шайт удж-
автөм пенсионеръяслы (тө-
лысынас артмас 16—20 мил-
лион шайт). Фонд виччысб
215 миллион сы шөбт весь-
тө, мый январьян содисны
төвар вылө донъяс. Ещб 240
кымын миллион — тайб

предприятиясыс налог
көкбн, кодсө найб мынтөны
уджө пыртөм на природной
ресурсъясыс. Фонд жб лоб
вуджөдбма приватизациясыс
10 процент сьбм. Профсо-
юзъяслөн федерация первой
квартилын сетис 10 миллион.
Фондөн вбдичан право лоб
выль министерство кыны, сй-
йб жб юклас сьбм каръяс да

вбйяс. Вермытөмъяслы сәя-
юан разөдам гортас. Вөдөм-
кө, тайб выгөднөдкык сы
серти, кор өтка пөльбс либб
пөчөс босьтөны керка-интер-
натб, Финляндияын, пример
вылө, пансионатын во олөм
сувтө 7 тысяча финской
марка, гортын мөмөдөм —
3—4 тысяча. Онй республи-
каса социальной отсөг отде-
лениеяс мөмөдөны гортас 5
тысяча гөгөр мортбс. На
выдди лоасны отсәсян терри-
ториальной центръяс. Шыбд-
чы сәтчб лун көтө вой, ко-
вмас кө өтка мамыл кагасө
кольлыны либб висьысылы
сәян пуны, сы дорын пука-
лыштыны, аптекаб ветлыны.

та дырйи предприятиясыс
ичөтдык налог. Сылы тайб
выгөднө, и йбзлы пөльза.

— Пыр сёрштам, мый
гөляс содөны. А кодсө лыд-
дыны татшөмнас?

— Миян республикаын
найбс, кодъяслы семьяс
быд морт вылө воб төлыс-
бн 410 шайтыс этша. Та-
тшөмыс Комыын вывтй уна.
И отсөг сетйбн пыр колб
бура видзбдны, мед некодсө
не кедзөвтыны. Артыштыны
и сйбс, уджонъсыс кындзи
эм-б кутшөмкө мөд доход,
видз-му, скөт? Кодсюрблөн
өд уджон либб пенсия кын-
дзи некутшөм содтөд мы-
джөд абу. Кыдзи төданьд,

бабалы кө абу 55 арбс, а
мужичбйлы—60. Чинтөм ар-
лыдыс — тайб Войвылын
льгота, мыйбн позьб и не
пөльзуйтчыны. Но предприя-
тиены кө буретш тайб уджа-
лан местаыс либб ставнас
предприятиеныс бырбдсб, сәк
администрациялөн эм тыр
право ыстыны 50 арбса нын-
бабабс да 55 арбса мужи-
чбйбс пенсия вылө. Заня-
тость служба сәк весиг оз
кут лыддыны найбс уджө-
малысысбн.

— Тй висталинныд мини-
стерстволөн выль могъяс йы-
лыс. Сидзжө, ковмас и сод-
төд уджалыс?

— Вөвлөм минисобесын
1975 воынь 36 морт. Выль
министерствон лоас 64.
Медводд босьтам социологъ-
ясбс, юристъясбс, врачъяс-
бс. Чайта, йбз гөгөрвоасны
тайбс правильнөб. Неважөн
на республикаын вөвл 119
тысяча пенсионер, көлөм во
— 240 тысяча. А во чөжбн
кымыныс ковмас выльыс
и выльыс быдбнлыс вид-
лавын делөсбс.

— Редакция йбз тшөкы-
да пораслөны, мый дзугб-
мабс пенсия ыдждасб либб
сйбс некымын төлыс чдж
виччысыбны.

— Ме ногбн, вояс сайын
эз ков чингыны районъясын
сөбес органъясса уджалыс-
ясбс. Онй уджөб өтувтөма
министерстволөн пенсияс да
пособиел арталан да мын-
тан центрб. Ставыс вөчсб
ки помьс, компьютер оз
тырмы. Бурджык зсыкб до-
кументъяс чукөртны да пен-
сияс артавын местае вы-
лын, райсөбесъясын.

Йбз костын шулывлөны:
мый вөчсб — ставыс бур
вылө. Кутам зсыкыны, мый
министерстволөн служба ку-
тшөмакб көкыбдас REPUB-
ликаса ичөт дохода олыс-
ясбс. Нбшта юбр: февраль
5 лунб Коми ССР-ыс Мин-
истръяс Советса председа-
тель В. И. Худяев кырма-
лис «Гөля олысысөс соци-
альной доръян содтөд мера-
ле Иылыс» документ.

З. ПАНТЕЛЕЕВА.

ГӨЛЪЯС-КОНЬӨРЪЯС, ЭНӨ ОШӨДӨЙ ЮРНЫТӨ!

Тянлы отсөг вылө воас выль министерство

районъяс костын. Сәтчбс
веськөдлысыскөд өтлаын
вермасны асыныс индыны,
уна-б да кодды стөча сетны
деньгасб.

— Ибзбс социальнө доръ-
ян министерство, тыдалб, оз
сьбны сьбмбн отсав, кызди
вөвл водзтй? Сылөн төждыс
насыкалас?

— Да, миянлы индөма и
лбсьбдны натуральной (ма-
териальной) отсөг сетан сис-
тема. Ставыл төдса, гости-
ницаяс өнй дондөс. Пенсио-
нер, кодй вола карб бурдбд-
чыны либб мөд мөгбн, оз
вермы гостиницаыс мын-
тысыны. Сидзжө и гөля
олыс мукөд войтыр. Налы
видзам гостиницаысыс 20
места. Наяс босьтөны ичөт-
дык дон. Ещб 20 места
карб вольсысылы торйбдам
Тентюковоса керка-интер-
натын. Пыр уджык кутам
восьтавын гөлясылы столб-

Уджык йбз мөдас нъбасы-
ны «Ветеран» магазинъяс-
ын, босьтны төварсб донтөм-
дыкка. Тадзи лоас быд син-
тын, карын. Дон торъялб-
мыс вештысыс йбзбс соци-
альной доръян фонд.

— Феликс Михайлович,
мыйла коммисны собес удж-
ын вежсбмъясыс?

— Тайб йнтчөма ськөд,
мый пыр уджык йбз весь-
калб ичөт доходаяс лыдб.
Водзтй төждысым пенсио-
неръяс да инвалидыс вөс-
на. Онй на выйдз лэччб
мукөд, кодлөн неважөн вөвл
судзсына олөм. Төдчб и удж-
төмалөм. Сйб бара жб мед-
водз кучкө уна челядясбс,
том йбзбс, инвалидысбс. Эз
на быд веськөдлыс гөгөрпө,
мый на дорб колб милбсть.
Ми вбзям предложениеяс,
медым юралысысылы лои вы-
гөднө уджөдны татшөмъясбс.
Уна туйыс өти — босьтны

Россияса законын гыжөма,
мед пенсия эз вөв «прожи-
төчнөй минимумыс» улын.
Но тайб оз портсы олөмб.
Шөр Россияын высьбөддм
342 шайт пенсия пыдди
«медя этша коланаыс»
кыптис матб 2 тысяча шайт-
өдз. Мартөдз нбшта содас.
Некутшөм пенсия оз пермы
вөчгыны олөм донсөллөм
бөрсө весиг миян районнөй
коэффициент дырйи. Пенсио-
нерыс жб пыр уджык. 1991
во чөжбн республикаын со-
дс 50 тысяча вылө. А мый
лоас президент В. Ельцинлөн
указ бөрын, код серти рес-
публикаын пенсия вылө по-
зьб петны томджык арлыд-
бн? Унабө веськыда пондас-
ны вөтлыны пенсия вылө.

— И бытө лоб петны,
көтө мортыс көейб уджав-
ны?

— Закон оз лэдз мырдбн
ыстыны пенсия вылө, нын-

Кыдзи овсё сиктса войтырлы сы ббрып, кор январь 2 лунсянь лэданын вёля выль доньяе? Татшом юаломон шыасы кольбом луньяе Кужбинской сельсоветыс администрациясы юралыс В. Н. КУЗНЕЦОВ дорё. Борис Ивановичд аддысым эг ниш первойе, мый тодё да думайто, висьталис ньоти кытшлдытыг.

уралгастрой» строительномонтажной объединениелон Сыктывкарской АПМК-кбд. Но найо мбжисны, буракв, вичисисны удж, материал да оборудование доньяем. Сидзи артмис, мый 350 шайта

водьыс строительной кирпич, мато нбль шайт ётныс — вывти доня дай пач тэчны оз шогмы. Либб шифер со кып пачка сэн жё, ёти листыс эштотг 48 шайт, кор водатиджык 5 шайтаыс доня кажит-

кб карсыясы тырмымон сб-ян-юан, мед стрбитны дорё-няасын дон босытг бур туй да сетоны крестьяналы ичот тракторьяс, автомобильяс, Корр. — Сыктывкар—Усть-Кулом автомагистральясы тн

„Абу миян некутшом власть ни вын...“

— Ставыс доньялис уна пов, но кужбасяслон удждон ёна кольчё доньясыс. «Усть-Куломской» совхоз урчитис медся ичотсё 350 шайт. А кытчё тырмас та мында денгайд! Ас град йорнад да скотнад сбян-юанид змышт, но ёд колё ньобны и ком-паськом, мукдотор. Сэсыя и прдукта ни промышленной товар ньоти эз сод. Кужбаса лавкасын джаджьяс кушбё. Татчёс сельпо ни райпотребсоюз оз бурмодышты делёсё. Ноксё Усть-Куломской леспромхозлон орс, вёр выло водзёсон ведомственной торговля унатор судзодё. Но лишало сомын Кебаньель, Озьяг, Ульяна посёлкьяс олысыясы, а миянлы нином оз во. Со мыйла ме тайо бартерто лыддя чужан мунымёс грабитан политикаон, и правительство, чайта, тамыс мыжа жё. Сулала коми войтырбс совмодан комителон решенияс дор, косыям чукортлыны найёс видлалом, ошкмо могыс торья сессия. Оз позь водзё сетны некутшом вёля, медым помалисны миянлыс озырлуннымёс.

ко ёнджыка. Со сэсыя асынд и артыштой, мый вочны мамбательы эшаннк сбмнад, семьяын ко некымын школьник да ичот челяды. Татчё тшотш позь казатышны и сельполон сиктса столёвой йылыс, кодё ёни оз уджав. Войдор кужбасяе и ветлыс-муныс йёз кежавлисны сэтчё, эг лэдзёй сельполы дугодны удждомсыс, выгоднё котё эз вёв. А мыйон доньяе ёна содисны, сиктсаяс вундисны сэтчё туйсё, быты ковмис тупкыны.

Корр. — Борис Иванович, сиктса войтырлы, сельсоветлы нэмыс лоё майшасын пес вёсна, кодё ёни, тыдалё, ёна жё донсялис...

Б. К. — Выль во водзвылын на «Комилестопром» объединениелон Верхневичегодской леспромхоз вбйылис миянлы пес выло чинтавтом вёр, 160 шайтон кубометр. Мисэки ёткажитчим ньобнысё, вывти ниш доня воддза сертикажитчис. Но клубо, школаё, медпункто, пенсия выло потём учителясы, медикьясы колё 2 тысяча гогор кубометр пес, и быты лоё кызкё лёсьодны. Босычим асыным заптыны, аддзим кык мортёс, правдаон и неправдаон корсим бензопила, сбритчим совхозкод транспорт кузя. И артмо миян сэтшом арифметика, мый сидз шусяна попенной донис — ньобны кок йывсыс вёрсё сувтё 20 шайтон кубометр. Сэсыя 40 шайтон час трактор медаломыс, содтой татчё вайомсё да пес кералысыясы мынтысьом выло рёскюдё — ылёсас 150 шайт жё и артмо.

Арнас думыштим отсавны сиктса олысыясы, мед эштаджик пес да электричество налон мунис. Та могыс косыим пыртны керкаясё кизьортём газ, сбритчим «Запад-

газёвой плита ёни сулалё, гашкё, 2—3 тысяча шайт. Миян став ноксёомным лоис вёсышорё, котё эскё эм ниш Кебаньельын кизьортём газ разодан станция. Со таззи и лоё, мый сиктсаясто медся ёна дойдёны содыс доньясыд.

Корр. — Кужбаё кежигёи катыд помсыс аддзылим выль мича керкаяс, сідзкё, кодкё татшом сыбкыд кадас стритчё жё!

Б. К. — Кымынкё стрйба лэптис совхоз, сэсыя дас сайё семья кыпдёны ас керка, витон эштёдонны ниш. Борья кадё нёшта 41 морт шыодчисны сельсовето, корёны керка да усадьба улё му. Стритчыны та мында окотитысыс лоис сы вёсна, мый бюджетной организациясын уджалыс татшом йёзлы сетсы — бёр вештысётг 5 тысяча шайт. Та дорё содтод, лесничестволы мынтысётг позьё порёды 60 кубометр вёр, и татшом решениёсё Коми ССРСа Министрьяслон Совет примитлис водажжык ниш, кольбом во. Но районной бюджетын ёни денгаыс абу, впрессё пё видлалёны республикаса финансыс министровоын, да и мый сийё ёни 5 тысяча шайтыд! Вайисны магазин дорё Ухтаса выль за-

чылис. Тайо сидз шусяна либерализациянад миянбё ставнымёс кигуг маковтисны, став сиктсаид голыун тшуподыс улын лоим. Сэсыя и прбст мөстайс абу, медым стрбитчысыясы участок улё лишодны.

Корр. — Став сертыс ниш тыдалё, мый совхозьяс оз вермыны сетны видз-му овмёсса тырмымон продукция. Сэсыя ёни доньяе вёля выло лэдзём ббрын оз и думайтны инавны йёв-лясё улынджык донисы, сы вёсна мый кольбомы сиктын монополистясын. Тайо монополиясё бырбёдом могыс колёны конкурентьяс, и татшом выннас вермасны лоны крестьянской овмёсыяс фермерьяс...

Б. К. — А мо шуа, мый оз лоны, сы вёсна мый промышленность и государство тальчёны налы горш выланис. Кутшом фермер вермас ньобны японской мини-трактор 87 тысяча шайтысё! Кодлы ошкёны-рекламируйтёны сийёс уна синас центральной газетьяс, кор татшом техникаыс сбмын гырыс карьясын поздысьом ётувья предприятиеяс, разной коммерческой фирмаяс кыин! Мыйла ичот механизмьясё оз вайны вёсыкыда сиктё да вузавны миянлы лёсылана донисы, а сомын дэльёдонны бур йёзсё! Колё

яи сиктёз июждёма ниш ас фальтируйтём туй вож...

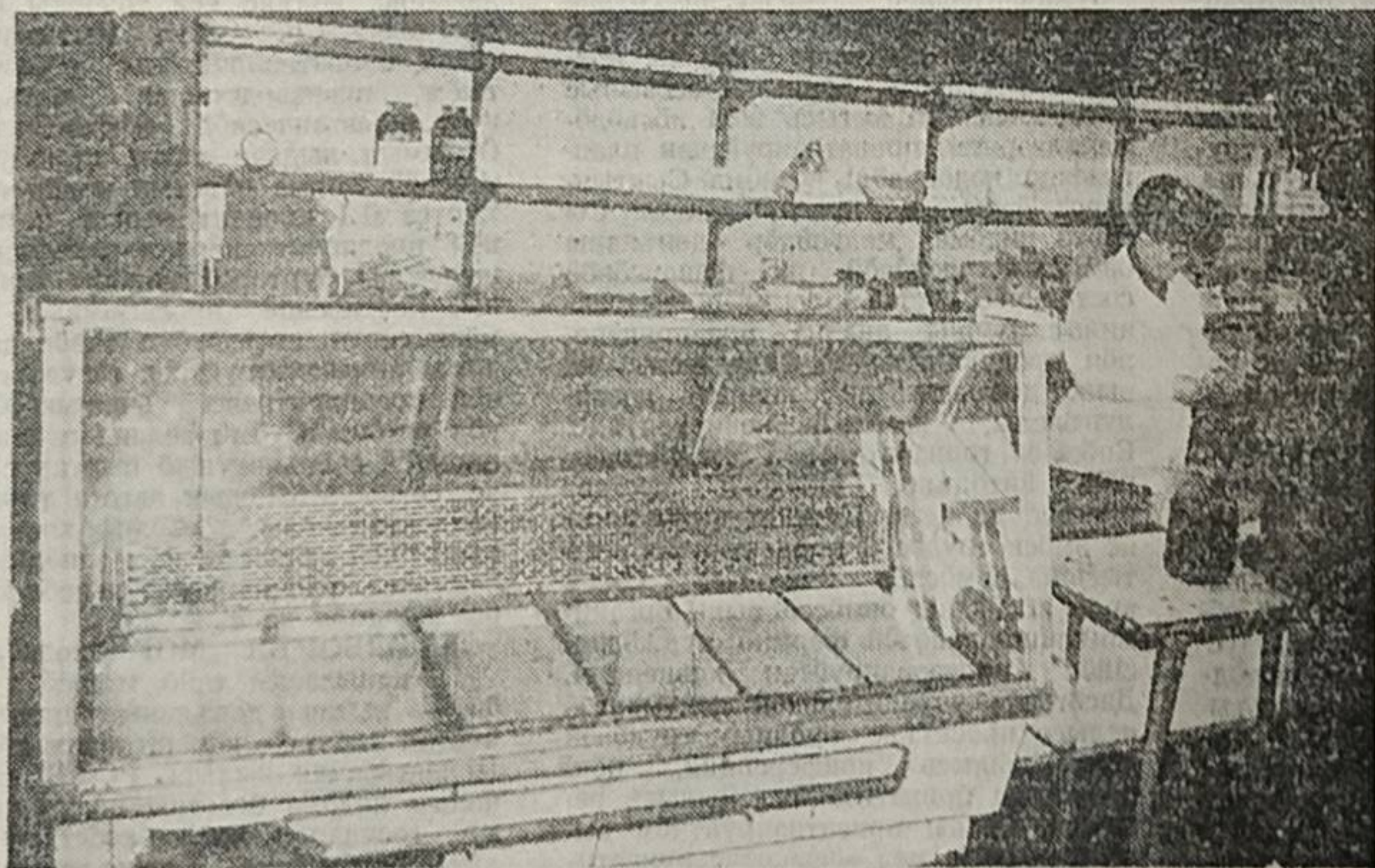
Б. К. — Заводитлисны вбчыи и тасянь ичот Кужба грездодё чорыд вёркёса шоссё, но сэсыя зновтчисны. Усть-Куломской ДРСУ-лби (начальникыс П. К. Фадоров) колиё эштотдём 1,4 километр кузтё асфальт, эз дзонтавын важи ник пу пос. Сысянь невильё сувтёдисны сюрья йылё «кирпич» туйвья пас, да тайон став ремонтныс и помасис.

Корр. — Борис Иванович, тн янид сбринмыс ясыда аддза, кутшом сыбкыд ёни сельсоветлы кызкё бурмодыштыны, кок ньбдыштыны сиктса йёзлысё олёмсё...

Б. К. — Заводита сысянь, мый асыным юр сюанитёи мёсё, патераын со пукалам, кольбом во сбмын заводитим бруссыс выль стрйба хозё способон лэптыны. Лишодлисны та выло 40 тысяча шайт, срубис вёат улёда вонс, сыбкыс помасис.

Сбритчё косыя помавны сийёи, мый местной администрациясы юралысыяс нином прамбёсё оз вермыны вбчны. Збыль вылас миян абу некутшом власть ни вын, сийё — хозяйственной вёскёдлысыя кыин.

А. БЕЛЫХ.
Куломдин р.



Айкатыласянь Зёвсьортёдз

Айкатыласянь Зёвсьортёдз мунёгон уна сикт-грезд паныдасло ёни асфальтон ниш вевтьём туй бокин. Микунё, Вомын, Гобаново, Миртуйвы, Камсамас, Камлакуст, Богомоллово... Коркё овлисны тани зиль да востер коми войтыр. Быдтылисны нянь, вёдитлисны снот, вёралисны да чери кыйисны. Радейтлисны олёмсё, мёвпалисны и аскиа йылыс: и талун на зумыда сулалбны гырысё керка-короминьяс, на бердын пывсыясы да жытныкьяс.

Сомын тай сыбломто июкырто сысыс, мый вывти уна тани овтом керкаыс. Шога видзёдонны найо асланыс гьортём ошиньясёи мир туй выло. Медсяё, дерт, сы вёсна зновтисны татчё йёз гортысё, мый дёзмисны: дугдытёг ёд индалёны да велодёны вылысянь, кор мый колё вочны, оз сетны асынд водзёмостчыны, најёвтыны унджык. А кодлы колё татшом тшыг нисыё пот олёмид.

А колкисны татчё сикт-грездьясас медсяё олёма

войтыр да томджык арлыда пныс кодсюрё, кодьяс оз ниш эза унатор и косыны. Мед сомын чай-сахар вылад неуна сыом воыштис. Дерт, эмбё и водзёмостчыс йёз, кодьяс косыны бергодны бурланё ас гогорыс олёмсё, бёр лөвзёдонны сиктсасё. Но налы паныд мунысыс абу жё на эшта, торйон ниш важ да выль чиновиньяс лыдыс, кодьяс зильёны пыр на велодны.

Сэк жё Эжаа бокса тайо сиктсаяса магазиньясыс ньоб-



ны нином он вермы. Джаджьясыс кушбё. Олёма войтыр чукортчывлёны лавкаё нянь вайнгёжлё...

И вёк жё эскысё, мый коркё повзясны Улыс Эжаа бордса сикт-грездьяс. Выль олём лёсьёдасын зиль, ас выланис надеян олысё войтыр. И бара челяд гёлбё кутас ганёдонны пбль-пбчыясыс

керкаясё. Сомын дыр-ё иномас виччысыны тайо бур вожсыбмьясё!

И. БЕЛЫХ.
Усть-Вымской р.

Тайо снимокьясё миян фотокорреспондент Д. НАПАЛКОВ вбчис ваняса вёсдин сиктса магазин пыранёгон.

ОНИ НЕКОДЛОН НИИ абу сумленно, мый приватизация лоб зэв тэдчана политический решеннеби, кодэ петкодлас, вуджисны-э экономический реформа йылысь помер сэрнисны уджэ. Приватизациясь быть колд нудны медвойдэр экономикаын да обществен ась кризисе вбсна. Да и экономический теория виссталэ сы йылысь, мый приватизациятэ некор оз ло сэмвэм народный овмбс ин йбэлэи бур олэм.

Государстволэи кабыр улысь экономика мездан стратегический да тактический могыс уна. Вены государстволысь собственность выдэ монополия, та могыс государственной предприятиясэ пэртны акционерной, индивидуальной, отувья да частной овмбсэсь. Ышбдны йбэлэс, предпринимательский удж сэмвэдэм да негосударственной овмбсэсэ лбсьбдэм выдэ, вылысь лбсьбдны рыночной йитбдэс да рыночной овмбсэсэ мбдлы выдэдаи сэрнитчбдэи. Директивной планирование да донгэс урчитан централизуйтэм система веждэм, конкуренция сэмвэдэм, Сэсэя вежны трудвой йитбдэс, сетны позилдун быдблы борыны сылы кажитчана удж, мый йылысь эз позэ думайтны сэж, кор кызын предприятиеэс вблэ государство кыны. Вуджны системасын, кор государство урчитб, мый выдэда мед вблэ мортлэи доход, уна ногбн денга нажбвйтэм лань. Вежны административно-ведомственной вескбдлан система сэштэм пбрадок выдэ, мед государство тблжон регулируетэ откымын экономический вопрос. Государстволэи и трудвой коллективьяслэи, уджалысь йбэлэи средстваэс тшбт вескбд лбсьбдны йбэлэс социальная дорьян система.

СТАВ ТАПО уна мог лыдас разгосударствление нудбгбн приватизацияны сетью торья тэдчанлун. РСФСР-лэи закон серти колд приватизуйтны государственной да муниципальной предприятиясэ, цехьяс, производстволэс, участокьяс, тайбэ предприятиеэсэ мукбд подразделеннэс, кодьяс лобны сэсэ асшбр предприятиеэсбн, сетны доп выдэ либбэ вештысьтэ гражданады, акционерной обществоэсэ (товариществоэсэ). А дженьыджыка кб, классический словарий вежбртас серти, **приватизация — государственной собственности кэжэм да частной собственности ббр лбсьбдэм.**

Та дорб колд нбшта содтыны, мый приватизация нимбэ оз сэмьн миян странады. Сийбэ водзтэ вблэ да бнэ муно и Асыввыв Европаса сідз шулна социалистический лагерысэ мынтбдчбм государстволысн. Дзик на неважбн заводитчэс да регидбн оз помась и Рытыввыв Европаса, Азияса, Латинский Америкаса сэмвэм рыночной экономикаа странадысн. Но колд сбгласитчыны сыкбд, мый Асыввыв Европаса государстволэи опытысэ йнджыка лбсьбдэ мияны. Сы вбсна мый миян моз жб сэи кызын национальной озырлуныс, 80—90 процентбдэс, вблэ государство кыны. И кбтэ налбн ташбм опытысэ абу на зэв йджыд, приватизация программа даскбдэм да збыльмбдэм найбэ воськовтисны миянысэ водзбджык.

РЕСПУБЛИКАЫН приватизация нудан концепциялысь подувьясэсэ даскбдэ институтэсэ научной сотрудникьясэ. Отсасисны тшбтш Сыктывкарский государственной университетэсэ специалистьясэ да экономист-практикьясэ. Коми ССР-лэи приватизация программы лэи артыштбма регионлысь уна аслыспблбелун. Торйбн кб, мый республикаын тырыс на природий ресурсэ, тайбэ миян озырлун, но зэв сыкбд урчитны сылы стбч донсб. Экономика медэсэ сырьевый, кбн уна основной фондэна инн важбма. Чбжисны решитбм социальной проблемаэсэ, шбркоды быд морт выдэ бдбч чинб доход. Миян зэв эна ниятбсбтэма вбр-ва, а йбэсэсбн Коми ССР-са сбербанк учрежденнэсын сэмьсэ абу уна.

Мед бура нудны приватизация, колд быть пэртны олбмбэ юридическо-праввой, экономической, организационно-кадровой да социально-психологической могысэ. Лоб даскбдэны законьясэ да нормативной актысэ, кодьяс серти позэ пэртны олбмбэ приватизация да южны республикаын местныйсэ собственность Российской Федерация, Коми ССР да местной Советьясэ кытысн. Лбсьбдны да сэмвэдны колана рыночной

инфраструктура, капиталысэ да лана бумагаэсэ рынок. Лышбдны центральной банкбн резервий система пыр приватизация нудбдм могыс льготной целевой кредит. Лбсьбдны специализуйтэм финансово-кредитной учрежденнэсэ да банкьясэсэсэ отделэсэ, мед бддэбдны приватизация. Котыртны приватизация куэя государственной органьясэ (Госкомимущество), велбдны сэи йбэлэи уджалысь специалистьясэ. Висытавлэны йбэлэс, мед эз выдбдны син ббжнас частной собственности, законной нажбвйтэм капитал выдэ. Нудны трудвой коллективьяскбд, предприятиеэсэ, министерстволэсэ

приватэбн эмбурьсэ. А Российской Федерациялэи приватизация программасын босытбмабэс сэмын кыны туйвизь — коммерческой аукцион да вбсьса акционерной общество. Пбэбдэм ббртны пыр жб сйбэ заводитчэны критикуйтны, и ми тэдзи шуам, мый предприятиеэсэ приватизуйтан уджэсэ кызынынас доверитбмабэс чиновникьясэды. Оз вескбдны приватизация улбэ объектэсэ, кодьясэ медвойдэр колд сетны частникьясэ кбд. Но миян бибдэ на коли уна «свещетский» пбрадок да та вбсна мбд ногбн эз и вермы заводитчыны приватизуйтчымыс. Водзбэ выдэ тайбэ уджэсэ ковмасэ вбчасби пыр бур-

лбн. Лыддысьбэ, мый ташбм туйбд муитбн позэсэ водчаны медэ бур социальной вермббдэс. Системасэ видлбма инн рубежсайса и миян странаэсэ уна предприятиеэсн. Форма сертиэсэ тайбэ асланысэ уджалысь лбн пасвой товарищество (пбдэс акционерной общество), кодэ водитчэ асла интересэсэды лбэблэмбн предприятиеэсэ акциясыбн.

Российский Федерацияса государственной да муниципальной предприятиеэсэ приватизуйтан борья программа серти государственные позэсэ пэртны сэмын вбсьса акционерной обществоэсэ. Та дырйи удайтчб приватизуйтчыны велдженьыд кадбн, использовать асланысэ частникьясэ да иностранной фирмаясэсэ капитал, негосударственной организациясэсэ средстваэсэ. Предприятиеэсэсэ уджалысь асла акциясысэ льготной пакет сетбн да вузалбм борын этна пыдди 10 процент государстволы (местной Советьясэсэ) колбмбэ донэ бумагаэсэ индбма вузавны аукцион пыр.

Корбэ госпредприятиеэсэ сетбны трудвой коллективьясэ (пэртны народной предприятиеэсэ), экономической теорияын тайбэ шусэсэ собственность «синдикализуйтбмбэ». Та дырйи собственникысэ отлаасэсэ медальм уджалыськбд, а содысэ капиталысэ йнджыкасэ муно потребительской доходб, предприятиеэсэ «сэйоны» ассынысэ чбжбм денга (накопление фонд). Отувья собственность дырйи абуэсэ надежной механизмэсэ, кодьясэ мырдбн тшбтбны предприятиеэсэ кбзйитуйтны кыдз позэсэ бурджыка. Трудвой коллектив йнджыка зйль содтыны ассысэ доход производствэ водзбэ сэмвэдэм пыдди. Сэи оз эскыны, мый налбн удждонэсэ вермасэ эна чинны, либбэ весиг овмбэсэ дзйкблэ рбзбритчэс (лоас банкротбн). Пбэсэ социальная дорьян уна во пропагандируйтэм вбсна уджэ производительность содтэм, научно-технической выльторьясэ использовать пыдди ташбм трудвой коллективьясэ водзджык дасэ заводитчы забастовка. Сйбэ кутасэ перыны разной экономической льготасы, дотациясэ, кредитысэ, кэмдэи пыр овлб, ббр наысэ вештысьтбг, а тайбэ вайбдэ водзбэ инфляциябдэ (сбм донбмбмбэ). Буретш тэдзи артбэ Югославияын, кбн пбшти став промышленной предприятиеэсэ трудвой коллективьясэ кыны. Найбэ трудвой удждонэсэ выдэ матбэ 80 процент доходэсэ, сэи инфляциясысэ кайбэ вбсна 1.500 процентбдэс.

Народной предприятиеэсэ лбсьбдбн паныдасыны и мукбдгыгысысэ нелючкысэ, кодьясэ эна тблчбны налбн уджэ выдэ. Со мыйла Рытыввылын талзы приватизуйтбны сэмын сэштбм производстволэсэ, кодьясэсбн ичбт экономической эффективность. Откымын лыдпас серти, став американский фирма пбвстын налбн пайысэ муртса 0,1 процент мында и народной предприятиеэсэ котыртбмысэ обществолоды бурторэсэ инбм вычысыны. Российский программаын, миян мблэ серти, артыштбма тайбэ да индбма приватизуйтны государственной предприятиеэсэ йнджыкасэсэ мукбд ногбн. Шубма вежны приватизационной счэтэсэ уджэсэ пыртан сокэсэ, сетны этшаджык льготы трудвой коллективьясэды, лбсьбдны вбсьса акционерной обществоэсэ, ышбдны рубежсайса предпринимательсэсэ отсавны денгабн да с. в.

МЕДВОРЬЯ МОГ, колкбд ми паныдасим тайбэ темасэсэ туялббн — кыдзи донгэсэ приватизуйтан эмбурэсэ, кор рынокэсэ абу на. Приватизация йылысь РСФСР-са законын индбма босытны подуа выдэдысэ государственной собственности балачебвой, сметно-восстановительной либбэ колэсэ донсб, но ташбм видзбдэсэсэ уна экономист критикуйтб. Бада жб Рытыввылын использоватьэсэ эмбурэсэ донгэсэ разной туйвизь. Российский Федерацияса бия правительствэ асла экономической политикабн основной туйвизьсын пбзбб босытны приватизуйтан государственные колэсэ донсб. И кыдкбтэд пыдди колд шуны, мый Коми ССР-ын приватизация 2—3 вббн оз помась, вбчны тайбэ уджэсэ колд личной тармасытбг, олбмысэсэ велдчбмбн да наука выдэ мыдэсэбмбн.

Вежны вуж выйбныс, либбэ кыдзи заводитчы да нудны приватизация

Миян газет юбртлэс инн Войвывлысь экономической да социальной проблемасэ туялан институтэсэ учбной сбветбн заседание йылысь, Республикаын приватизация нудбдм, сылбн аслысикаслун да тбждэсэ йылысь сэи виссталэс институтэсэ директорбэсэ вежысэ, экономической наукаса кандидат **Г. А. Князэва.** Дженьбдбдэмбн сетам докладсысэ юкбтысэ «Коми муын», мед миян лыддысьсысэ бурджыка тбдмасыны рынокбэ вуджитбн тайбэ быть колана уджэсэ да вежласисны сы йылысь асланысэ мбвпьясыбн.

да ведомстволэсэ вескбдлыськбд приватизация кэжлб даскбдэсэ уджэ. Лбсьбдны приватизуйтан предприятиеэсэсн йбэлэс социальная дорьян система. Сы лыдын содтбдэсэ уджалан местасэ, ковмасэ кб, предприятиеэсэсысэ кодьясэсэ кб читыны.

Приватизация отсалэс бдйбджык вуджны планвой серти эна бурджык рыночной экономикалэнь. Содтыны предпринимательской структураэсэсысэ лыд, вены монополизм да сэмвэдны конкуренция. Читыны лэна уджалысь экономической структураэсэ кутбм выдэ государстволысэ рбсходсб. Вескбдны производственной программасысэ збыльмбдэм выдэ йбэлэсэ да мукбд пбрадок средствасэ, иностранной инвестициясэ да с. в. Приватизуйтан объектэсэ борйбгбн колд кутны тбд вылын несымын показателэ, кодьясэсэ ми вбзйим асланысэ проектысн. Торйбн кб, эна-э дасэ трудвой коллектив приватизуйтчыны, кутбм предприятиеэсэ рентабельностьсэ (мыйта убытка либбэ прибыль артбэ сылбн). Кутбм сылбн монополий положеннэсэ, эмбэсэ-э колана социальной условнэсэ да йджыд-э приватизациясэсэ вычысыны водзбэ, участвуйтб-э приватизациясэсэ рубежсайса капитал.

РОССИЙСКОЙ ПРОГРАММА-РЫН МОЗ ЖО ми вбзям приватизуйтны предприятиеэсэсэ сбрсысэ-ббрысэ. 1992 во первой джыкыын сы серти индбма нудны йджык приватизация торговляын да общественной питаниэсэ, бытвой услугасысэ юкбны, шымыртны эштбдтбм стрбйбасэ. Такбд тшбтш даскбдэсысэ приватизуйтны мукбд отраслясэ, медвойдэр акционируйтны гырысэ государственной предприятиеэсэ. Мбд во джыкыын йджыд приватизация лоб нудбма потребительской товар лэздан отраслясысэ — лбгбн да пищевой промышленностьсэ, а сдзбд совхозьясын. Но Коми ССР-лэи печатны йбэлбдэм программасын, кодбэ видлавлэсны инн и республикаса Верховной Советын, та во абу шубма приватизуйтны строительство, «Коминестром» объединеннэсэ да мукбд предприятиеэсэ. А збыль выласэ сэи колд нудны приватизациясэсэ нбтн эновтчытбг, сы вбсна мый буретш найбэ заводитчыны удждбны рыночной механизм.

Ми вбзйим приватизуйтны государственной да муниципальной предприятиеэсэ РСФСР-са законнын моз жб. Стбжджыка кб, эмбурэсэсэ нббны вузаваны конкурсэсэ да аукцион вылын, инанысэ приватизуйтны капиталысэ пай (акциясэ), вештысыны государственной аренда сетбм пред-

мбдны, нудны тблжбджык.

МИАН ТШОКЫДА НА позбэ кылыны, мый кбзйинны пб ог кбсыны уджавны и ачым кбзйинбн ог ожит ланы. Но кбзйинтбг бур экономика оз олы, и асылым кб отдорчам таысэ, ковмасэ кбзйинбэ бокысэ корсыны. Сэж жб и лозунгэсэна он велбдэ овны йбэтб, а мед тайбэсэ вбчнэ рыночной механизм. Колд вуж выйбнысэ вежны миян войтырысэ экономический культурасэ, чужтыны да быдтыны налбн вежбрысэ собственникысэсэ видзбдласэ. Тэдзи мбвпалбмбн ми воим сэрнитбдэ, кыдзи збыльсысэ бурджыка нудны приватизациясэсэ. Институтэсэ научной сотрудникьясэсэ творческой группа пунктисэ ас водзасэ мог — отсавны трудвой коллективьясэсэ борыны правовой туйвизь, дорьяны ассынысэ интересэсэ. Та могысэсэ вблэ лбсьбдэма алгоритм, приватизуйтчан планиграфин, кодбэ вблэ вбзйбма Сыктывкарса откымын предприятиеэсэ. Сы серти индбма медвойдэр донгэсэсэ овмбэсэсэ делббэ да финансвой состояниэсэ, колд-э сылы приватизациясысэ. Вбчны анализ предприятиеэсэсэ производения да услугасысэ, на выдэ донгэсэсэ да иналан позилдунгэсэсэ, эмбэсэ-э конкурентэсэ. Эмбэсэ-э горизонтальной хозяйственной йитбдэсэ, бурбэсэ-э поставщикэсэ да с. в. Кутбм позилдунгэсэ эмбэсэ трудвой коллективьясэсэ вештысыны овмбэсэсэ эмбурьсэ. Сэсэя колд лбсьбдны овмбэсэсэ выдэ организационно-праввой формабэсэ вудждан, сйбэсэ приватизуйтан конценция. Даскбдны учредительной документэсэсысэ проектэсэ, нудны трудвой коллективьясэсэ конференция, кбн примитны приватизация йылысь решение. Сетны приватизуйтчыны выдэ шыдчбм, мед вескбдны приватизация улбэ 1992—1994 воэсэ. Шыдчыны приватизация нудбм йылысь решеннэла да котыртны комиссия. Лбсьбдны предприятиеэсэ приватизуйтан план, нудны производствэсэсэ да непроизводствэсэсэ фондэсэсэ инвентаризация. Котыртны товарищество (акционерной общество), нудны учредительной конференция. Высбдны учредительной документэсэсысэ проектэсэ, борыны вескбдлан органьясэ, регистрируйтны товарищество (акционерной общество). Сбгласуйтны Госкомимуществэсэсэ эмбурэсэ вузалан условнэсэ.

ПРИВАТИЗАЦИЯ НУОДАН туйвизьсысэсэ бти — государственной овмбэсэ пыдди вбчны народной предприятиеэсэ. Тайбэ зэв тбдса форма, кор трудвой коллектив лоб асла производствэсэсэ збыль кбзйи-

Г. КНЯЗЕВА,
Войвывлысь экономической да социальной проблемасэ туялан институтэсэ директорбэсэ вежысэ, экономической наукаса кандидат.

В ПТ, КВАПТ ВО ті уждалынды өти местаын. Тоданн асынынды могояе, асынынды пызан-улос. Друг өти асыл кодко локто и шу: «Татчо ме пукса. Муной, кытчо гажыд». Одвако тайо кыптысые воасны сьблом выланд. Правда корсыны уськочаннды.

Татшотор кымын лобма Сыктывкарса «Югор» туркомплекса уджалысыяскод. Висыталыны да, первойо өг аски. Думаити, солталони дэзом ныббабас. И збылысы, вольмо, делос абу куш сыны, мый ота-модко сьрнитчытөг налөн кабинетясэ пондомаос овмодчыны туризм да экскурсияе куза Коми областной советса уджалысые. И отияслон обидасылы, и модьяслон кутшомакө ышыасыблмы помкае пыдынджык.

Мед тодинныд, казытыштам, мый «Югор» туркомплексэ пырö областной совето кызди ашор подразделение. Татшомыс сылөн некымын: «Льомью» тураза, советлөн автовоомс, туризм да экскурсияе куза карса бюро да мукод. А делос панисе сысыан, мый Социальной туризмлөн Российскöй ассоциация 1991 во ноябрь 27 лунса решениеи бырöдис Коми областной советос сэтчө пырө организацияе. Та выло сьглас сетис Коми профсоюзяслөн республиканской федерация совет. Вензыны огб кутой. Тыдало, налөн вöли тодчана помка. Тайо решениеи жö ассоциация шунс «Югор» туркомплексэ потув вылын котыртыны «Югор» туристической фирма да сылөн генеральной директори индис В. И. Гудцовос. Сийо — областной советса председатель. Российскöй ассоциация советса член.

В. И. Гудцовлы зсыкө пыр жö юртны вежсьомые йылысы коллективяслы. Мыйлакө

чөв олис. Тыдало, выль фирма регистрируйттодз өз кбейны шызбодны йосө, а регистрируйтисны сомын декабрь помын. Но сарапана поштатö он кут. Юбр паськалис. А кор йоз мыйкө оз стöча тодны, сьрниясыд пошта польдочны. «Югорсае» повзисны: оз-ö найос ставнысө вештыны удж

абу сяммо асьсө лючки кутны, дойдмо кодсюрбос. И товзыны норасяна письмоме республикаса прокурор А. И. Буланковлы, Социальной туризмлөн Россияса ассоциация, Коми профсоюзяслөн федерация, редакция. Коть өз на вöv стöчмодма выль фирмалысы штат да стöча өз шу-

Веськөддысыясы колö мовпышны, кызди туризмлы лоны прибыльнойи. Ойодз вöли налы веськод. Областной совет ас кадö казалис, мый колбны вежсьомые да шунс лосьбодны «Югор» отувья фирма». Отарладорсян, йоз виччысыбны выльторясэ, сьбломнысы висьö республикаын кусысы

— Ме абу панид фирмалы, — висыталис Виталий Алексеевич. — По кызди кутасын артыны сы пыткын йитöдьяс? Фирмалысы устав, кодос Россияса ассоциация висьсбодис ноябры, ойодз өг адзав. Выльторыис вöчсьö тармасыбон, та вöсна шыблитывло. Сидз, юридической ошбока и сымы, мый мянмысы тупкисны сьтө госбанкын. Асланым шыдчытөг тайо оз вöчсы, позьö сомын «дугбдыны». Сасея областной совет, лыдта, пыр вöли көвтом административной тшупбон. Мый вежсе, кор отувтчае мянкобд?

Отувтчыны советкөд оз кбейны комплекса специалистясэ. Бурджык пö йитчыны карса бюрокөд, сыкөд уджалыны. Водзти пö областной совет «Югор» выло сомын дэзмывлис, мыйла өни ми колам сылы? Гашкө, прибыльным кыскө (январын лой планыс выти 97 тысяча сайо шайт).

Код тодас, дыр-ö кысые тайо венсы, мыйбон помасея? Мед сомын ашпаджык физической да моральной вöштöмби. Вывтиасьм пыдди бурджык мыджсыны сөдз вежор да экономической артасыбон выло. И нöшта: кадме пыр тшөкыджыка сунтчö коллективяслөн важея ладö, оласног. Тайо дойдö йосө. Содтöд дойдö, кор выльтор пыртөм ради вунбодны ловья йоз йылысы. Бульдозер мөз либö ставсө жуглони-бырöдони, биттö вожас нинөм бурсы абу вöлма. Либö кутисны вунбодны уджас гласност, мый тыдовтчисе первой кадö турфирма котыртысыяслөн да мый вöсна кыпте көвтом гысы.

— Веськөдны веськө пин став вынынмөс выль нога уджалы, — жалитөмпырысы шунс мекөд сьрнини В. И. Гудцов. Таын, чайта, сийо дзык прав.

З. ПАНТЕЛЕЕВА.

Шызис-гызис „Югор“

вылысы? 1992 вося январь 16 лунö В. Гудцов, медбöрын, тодмодис коллективос Российскöй ассоциациялөн документон. Юбртис, мый туркомплексэ, кызди и областной совет, бырöдсьö. Сийо ачыс висьсбодис советса уджалысыясые ликвидационной комиссия. Они гөбрвоана, мый выль генеральной директорос тани асьсө бокö кежодис комиссия өгөкодос өз пырт бырöдан «Югорсые». И бара бысы ыпнитис. Пөз лыддыны, мый налысы правосьсö дэскөдма. Январь 16 лунсыя комиссия сеталис быдöны гижöда юбр, мый предприятие бырöдм (ликвидация) вöсна найос кык төлысы мысти лө мездма удж вылысы. Татшом жö кабала воисе областной советса уджалысые киö. Асыныныс вöвлөм жырьяс налы коммисе прöбөмдны — сетисны мөд организациялы. Быт сасея лон топыдынтны «югорсаебс».

В. И. Гудцов өни шуö, мый сак ачыс карын өз вöv да тшөктис ставсө ладмдны асла вежысы Е. А. Ивановлы. Замыдлөн жö артмөма сидз, мыйсыяны и заводитим гижөдсө. Уна во мужичойяс повстын уджалгад (сийо автовоомсөса веськөддысы) ныббабасылкөт

ны, код кутас сөни уджалыны, а кодлы быт мунны, туркомплексэе повзисны, мый бучетш найос дьббө коляны, областной советсаея став шонид местасö босытасы. Стöчмөдам, зык-веныс мунö специализьслөн да служажойяслөн улсьсые понда. Налөн лыд чинас.

Кызди аскөдони генеральной директор да профсоюз федерация советса председателсьос вежысы Ю. К. Гичев, став мукөд уджалысые колас ас мстаас. Трудовой книжкаас уволитөм йылысы гижөд дорö пасьясны: босьтөма «Югор» фирмаö. Ставыс пö кутас вöчсыны закон серти. По шызбөм йоз өз лантыны. «Югор» гостиница да ресторонас уджалысыяскөд январь 30 лунö адзасылгөн В. И. Гудцовлы өнакөд насиль сюралис: сьбломсынысы выль и важдойянас юкеныны. Быд öлка-мортлы, чайта, сийо сомын польза выло. Валерий Ивановичы уджалыны тайо вöптырыекөд, а веськөддысые волаз йозыд өни оз нин важ мөз копрасыны.

Вайода кадрыас отделея инспектор Н. Я. Шиловалысы кыптысые: «Кызди ми өндз вэжалим, талзи водзö оз позь.

туризм понда. Мөдарсян, пакөд некоди өз сьрнит, биттö пайо и абубсь. Да и кодлы окота уджаланын воштыны?

Собрание помасис сийон, мый шунсыны виччысыны прокуратуралысы воча кыв: өния вежсьомыеясы — тайо предприятие бырöдм али реорганизация? Сэтчө волөм кык юрист төлкуйтисны законсө өз öткөди. Мыйла йоз корбны стöчмөдны тайос? Организациясө кө бырöдони, кызди өни гижöма документясас, дзык быдöнөс уволитөны да та дырш эмөс паськыджык льготасы мөд удж адзытөдз. Реорганизация кө — мортсө уволитөны сомын профкомкөд сьрнитчөмбон. Но сийо оз жö быдöнөс дорым, а код заслужитис. Тамсы некытчө он воштысы, лөк кө нин чинтыны работникяссө.

— Мый ти думаитаннды ставтор йысысы? — юли «Югор» туркомплексэ директор В. А. Венцикийлысы. Веськыла кө шунм, тайо нокыс медьена сымы нимö. Вöли мортислөн ас борд улын гостиница, ресторан, ыджыд коллектив, а өни биттöкө бокö колис. Кор ме сыкөд сьрнит выль фирмалыны кольччөм йылысы, өз стöча шу, коть места вэжйомасьс.

«ЧУШКАНЗИ» ГАЗЕТЫН

Корсыоны коймөдос

МУНИС КЫДЗКО өтчыд Митрöпан Ольбш туй кузя, а сылы панид локтö шöр арлыда бритчөмт муничой, кнас кутö стöкан.

— Корся өртсө! — шыасыс сийö Ольбш дорö. Митрöпан Ольбш өз

гөбрво, мый кбейныс тайди шуны төдтөм морт.

— Кбейнынды мыйкө вöчпы? Панидасысы сербитис: — Тыртөм стöкансө иö мыйла повдöдлөнны? — Гөбрвои. Вай өтлаын норсям, — шунс Ольбш да

кыкисе зепсые сьбм. И найö мөдöдчыны корсыны коймөдос... Восьладны тарыба, юрьясө выло лөптöмби. Повны некодысы. Вина юмлысы панид тыш важөн нин помасис.

В. ЕГОРОВ.

— Ог төд, кодö колис... А воли ме врач дорö петкөдчыны.

— Да ти збылысы висьдочаннды.

Мам да пи костын сьрнысы.

— Тө, пивк, бөръя кадö өна шочдыка кутин ме дорö волявлыны.

— Помка эм.

— Кутшөм?

— Водзти автобуси билет сьваллис кык шайт да некымын кбейка, а өни — дас.

Автобус виччыслыны зон матыстчис ныв дорö.

— Ме тлянкөд кбейныс төдмасыны... — Ог, ог. Ме некодкөд ог кбейныс төдмасыны. Мам да батö оз тшөктыны.

— Ти жö абу нин вöчтөсө.

— Весиг сьрнитны ог кбейны.

А кор воисе автобус, ныв шатовкерис.

— Көвьясн! Тыдалö, тэсыс он нин мын.

Нинади менö шудны.

— Менö Коляди.

— Квайт час бöрын ме кинотеатр дорын лоя...

В. КУШМАНОВ.



Серпасьс В. ПОРОХНЯЛОН.



Серпасьс Л. РОХИНЛОН.

КЫТЧӨ ОН ВОСЬКОВТ, СЭНИ И СКОНИЙЫШТӨНЫ

Кольдм вося январь, кыдзи тдса, вбл уна трагическй лобмтор Прибалтикаса вблбм республикасын, торйбн кб, Латвиян. 1991 вося январь 20 лунб ОМОН-са боецъяс усъкбдчылыны Латвийскй МВД вылб. Онб 1992 вося февраль нин, а следствисб пыр на абу по-малбма.

Делбис первойсб вблб СССР-са вблбм прокуратураын, а бнб — Россияса прокуратураын, Латвия корб кидбм делбсб аслас прокуратураб, та кузя эм нин договор Россиякб. Тавося январь шбрын Москваб, юбртб латвийскй печать, вблб мбдбдбма ЛР-са представительясб. Но тайб волбм йывсысб бнбдз абу некутшбм официальной юбр.

ЛР-са генеральной прокурорлы, гижб «Диена» латвийскй газет, воис юбр, мый СССР бнб абу, и союзной прокуратурамыс вблбм весъкбдчылысб бид ногыс кбсйбны кольны делбсб Россиялбн прокуратураб. Миян сдзжб абу некутшбм официальной юбр, мый лоб водзбб рижскй ОМОН-лбн делбкбд. Од сылбн судьбамыс, кыдзи петкбдлыны тбдмалбмъяс, кодъясб нудбдма ббръя тблмыс-яснас прибалтийскй республикасын мортлысб правояс торкалбмлы паныд, торйбн кб, рижскй ОМОН-са командир Сергей Парфеновс дорйбм кузя, сдзжб абу весъкод россияталы.

* * *

МЕКОД КОСНИС АД-ДЗЫСЫЛЫНЫ... вблбм омоневц. Мыйла? Трубка-ын недыр вблб чбв-лбн, а сссыя муртса кывмбн шупе-ны: «Ме чайта, тйялы лоб интереснб. Сбмын некоды ээ висъталбй. А ми тйябс адзям».

— Ми неважбн локтм Тюменъяс, — татшбм кыв-яссыя заводитчыс миян сёр-пшыс. — Сбдз, кыдзи ми, вермас лоны, дикбдз бы-рам, кбсъям висътавын збылторсб на йылыс, кодъяс миянбс пыр вузавлыны.

— Рижскй — Тюменскй ОМОН абу нин. Дасъсб-б вблбны боецъяс татшбм олбм кейтас?

— Сы водзвылын мед-ббръя здукбдзис, кор ков-мис энвотны Вецмилгравскй база, ми эг эскбй, мый му-нам Латвиясыс. Од став тбд-чана операцияс йывсыс мияны юбртлысны заводит-тбдзис некымын минутбн водзджык. Ми чорыда тбд-дм: кулам, по ог мунбй Латвиясыс, и тазн мбвпалбс бидбн — боецъяснб коман-дирбдз. Жаль, мый кывзы-сим Ч. Млынинкыс да му-ним Тюменб.

— А вблб-б кутшбмкб мбл туйвизъ?

— Позбб вблб мунны кар-са подпобдбс, тайб плансб лбсббдбс отрядса командова-ние, а, вермас лоны, и вы-

лынджык. Тавыс бтдор, Ч. Млынинк дзебис мбдлаб му-нбм кузя кык план: Моск-ваын йнтчыны пытшыбса войскалбн бти дивизиякбд либб мунны Молдавияб. Чай-та, Млынинк дзебис тайбб планъясбб аслас карьера вбсна.

— Кыдзи кутсны асыны-сб боецъяс, кор найб тбдмал-сны та йылыс?

— Та йылыс лон тбдса сбмын Тюменъын ОМОН-са мукбд командирьян (ме тбдмалб Бровниньян), кодъяс пыр биджыка дбзисны Ч. Млынинк вылб. Онб Млынинк наршнб юкис гбтырыскбд, босытбс пбчы-лыс, а гашкб, пблысылыс овсб да дзебис. ОМОН-са уна ветеран лбгалбны сы вылб восьбн да грбзитбны мынтыны водзбс.

— А водзтб сылы эскы-лсны?

— Командирлбн отрядса кбтб вблбны и радейтана йбз, кодъяслы сйбб сетлбс уна денъга, а сдзжб ошкы-лбс бта-мбд вылб удтысбм, боецъяс эскылыны сылы. Боецъяс пысыс кодсюрб эс-кисны ээ сылы, а роч кывъя йбзбс доръян мбвпалбс да сбветскй власть ббр лбсбб-дбмлы, а сдзжб, и сылы, кыдзи сбветскй отрядса ко-мандирлы. Сы дор сулалб-ны Москваса уна гырысб йбз. Сйбб, кодб абу йбй, гб-

ббровлбс, мый вбчны карье-ра старшбй лейтенантъяснб майорбдз вобн-джыпбнбн позбб сбмын гырысб йбз от-сббн. Москваб ветлбм ббры-ны сйбб висътавлбс, кыдзи сйбб вблб А. Лукъянов да ге-неральной прокурор Н. Тру-бин дорын. Сэки нин Млы-нинк вайис мартын военнбй переворот йылысб юбр да шуис, мый ставис заводит-час Москваб войска пыртбм-сян, а сссыя заводитчасны бидлаын торкавын ббрадок. И тайб тазн и вблб. Но пе-реворотыс ээ ло. Москваын Млынинк сёрнитчыс сы йы-лыс, медым примитны от-рядса кбтб мыйта мортбс да законъяс серти босытны и латвийскй милициясыс пышысысбб оруженас да техниканас.

— Тйя кывъяссыс тыда-лб, мый Ч. Млынинк тбдбс дасътап путч йывсыс? Мый-бн тб тйябс верманнбд поду-лавны?

— Июнь первой джыпын миян отрядб вайисны нблб бронетранспортёр. Мыйла найб колбны отрядлы, код-лбн мог — тышкасыны пре-ступностылы паныд? Июль помын — август заводитч-гбн базасб вблб бнмбдбма: потшбма некымын пбвста суткасысб сутугабн, стрб-итбма бетоннбй дзотъяс, штабса бшныяс вылб бшныс-ны бронещитъяс. Август заводитчгбн бти собрание вылбш Млынинк чорыда шуис, мый матысса лунъясб збыльмас сйбб, мый ми пыр кбсйылм — лбсббдны СССР-са став территория вылын сбветскй власть.

Москваб — ветлбм ббрын Млынинк ээ сбмын кбсйысб содтыны отрядлы отббсб. Июльын кутсны сетавны Германиясыс «отсбб ком-плектъяс» (сэни вблб бид-тор — шоколадсыя бтчид водитчан шпрцбдз). Найбс сетисны уналы (некымын штунабн командиръяслы да Млынинклбн спецназы — «Дельта» группалы), но ээ бидблы. Июльын удждон содбс 300-сян 500 шайтбдз. Отрядса боецъяслы друг сетисны премияс 300-сян 700 шайтбдз, тазн водзтб сетывлысны преступленне-яс эрдбдбмыс. Отрядса ко-

мандованне тбдбс, мый бо-ецъяс тббкыда торкалбны закон, торйбн нин путч во-дзвылып, да ошкис тайбс. Боецъяс, кодъяс торкалбны закон, ээ нин вермыны му-ны отрядыс — сбмын ОМОН вернис мездыны па-йбс судыс.

— Онб вермбй тб висъ-тавын некымынот йылыс?

— Со лобмтор Никифо-ровкбд, кодб февральын ку-тбс лыйсыны Рига шбрын, грабитбс магазинъяс, но сй-ббс кутсны. Командиръяс жб сйббс радейтисны да ббръ-иджык Никифоров лонс бти взводса командирбс вежыс-бн.

Откымынъясб, кодъясбс водзтб мездылысны отрядыс татшбм жб преступленнеяс вбсна, ббр босытисны, кор найб локтисны базаб перево-рот заводитчбм ббрын, — медым вермисны вештыны асыныс мыйсб.

— Уна-б вблбм омоно-вельяслбн регистрируйтбм ружьеыс?

— Висътала сбмын, мый кор ми муним Тюменб, бид мортлбн вблб кык пистолет. Ме ог сёрнит патронъяс, гранатаяс, взрывчатка йы-лыс, кодъясбс служитгбн вблб зэв кбкни босытны.

— Мыйла?

— Нинбм абусб ээ юа-сбй... Оружие бнб сулалб доня, эм позянлун вузавны. Налы жб, кодъяс ОМОН-ын служба помасббм ббрын пы-рисны охранибй коопера-тивъясб, оружьеыс сдзжб колб.

— Мый тб тбданныд ору-жье кузя асланыд бртъяслбн судъба йылыс?

— Тюменб кольчысны медясб найб, кодъяс оз вермыны мунны ОМОН-ыс вбчбм преступленнеяс вбсна, либб кодлы некытбч мунныс-б. Од повзбдлысны пбшти бидбнбс — Млынинк, Чец-кый да мукбд пыр долълы-ны, мый Латвияб кольчысы-ясбс чорыда мыждасны, да мый та йылысб эм нин на-ционализаслбн гуся поста-новление.

Оти взводса командир В. Умбрашко бнб уджалб Латвияса МВД-лбн 6-бд отделын (организованнбй преступностыкбд тыш), накбд

тббтш ещб некымын вблбм омоневц.

— Мыйла латвийскй властыс сэтшбма радейтбны найбс?

— Тблка да повтбм йбз колбны бид властылы. Та-ысб бтдор, Володя Умбраш-ко майын на кыпбдлбс ичб-тик путч базам, кбсйно арестуйтны Чецкыйбс да Млынинкбс, кодъяс удитис-ны пышыны ас кадб «про-вокаторъяслбн» висъталбм ббрын.

— Кутшбм судьбамыс ОМОН-са мукбд коман-диръяслбн?

— Штабса вблбм на-чальник В. Бровкин Тюменъ-ын. Отрядса командирбс ве-жыс С. Парфеновс арестуй-тбма. Парфенов да Млынинк вблбны бур другъясбн мили-циялбн школасън на, кбнб найб бтлаын велбдчисны да олбсны общагаса бти жыр-йын. Сылы Млынинк висъ-тавлбс став гусьяторъясбс. Январын лобмторъясбс ббрын вбчис аслас первой вежыс-бн. Отрядыс некод ээ тбд, Ч. Млынинкыс бтдор, кыт-чб ббръя каднас вошис Пар-фенов. Та ббрын регид мыс-ти сйббс вузалбсны. Парфе-новбс корисны сёрнитны милициялбн местнбй отделб, кбнб сйббс кутсны латвий-скй спецназоецъяс.

Кытчб он видбдлы, сэни и вузалбны йбзбс... Сбмын колбнбкб вузалбм вбсна вер-мисны босытны Ригаын бур боецъяс Костя Никулнбс да сылыс кык бртбс 150 тысяча шайт рэкетбн бос-тбмыс. ОМОН-ын медет пбдди пунктана офицер В. Лашкет ас кадб мунис ббръ-ядыс да бнб олб бура, тазн и колб.

— А мый лон Кузьмин-кбд?

— Сйбб ээ участуйт ав-густса лобмторъясын, а вблб отпускын. Кыдзи ме тбда, А. Кузьминбс кбсйно винны Ч. Млынинклбн «Дель-та» спецгруппа, сы вбсна мый А. Кузьмин бна дру-житлбс Млынинкбд, сйбб бура тбдбс сылысб гуся уджбс да финансббй пбръя-сбмъясбс. Аслас судъба вбсна тбждысббмбн Кузьмин бти латвийскй депутат пыр шыбдчис Латвияса прокура-тураб. Сйбб бнб висътасбб следствислы, вольтлб кор-бм серти, — тайб мортбс лэдзисны честнбй кыв вылб, сы вбсна мый ээ кысбт вир. Сйбб ветлбдлб отрядыс сб-мын сылы эскысб йбзкбд.

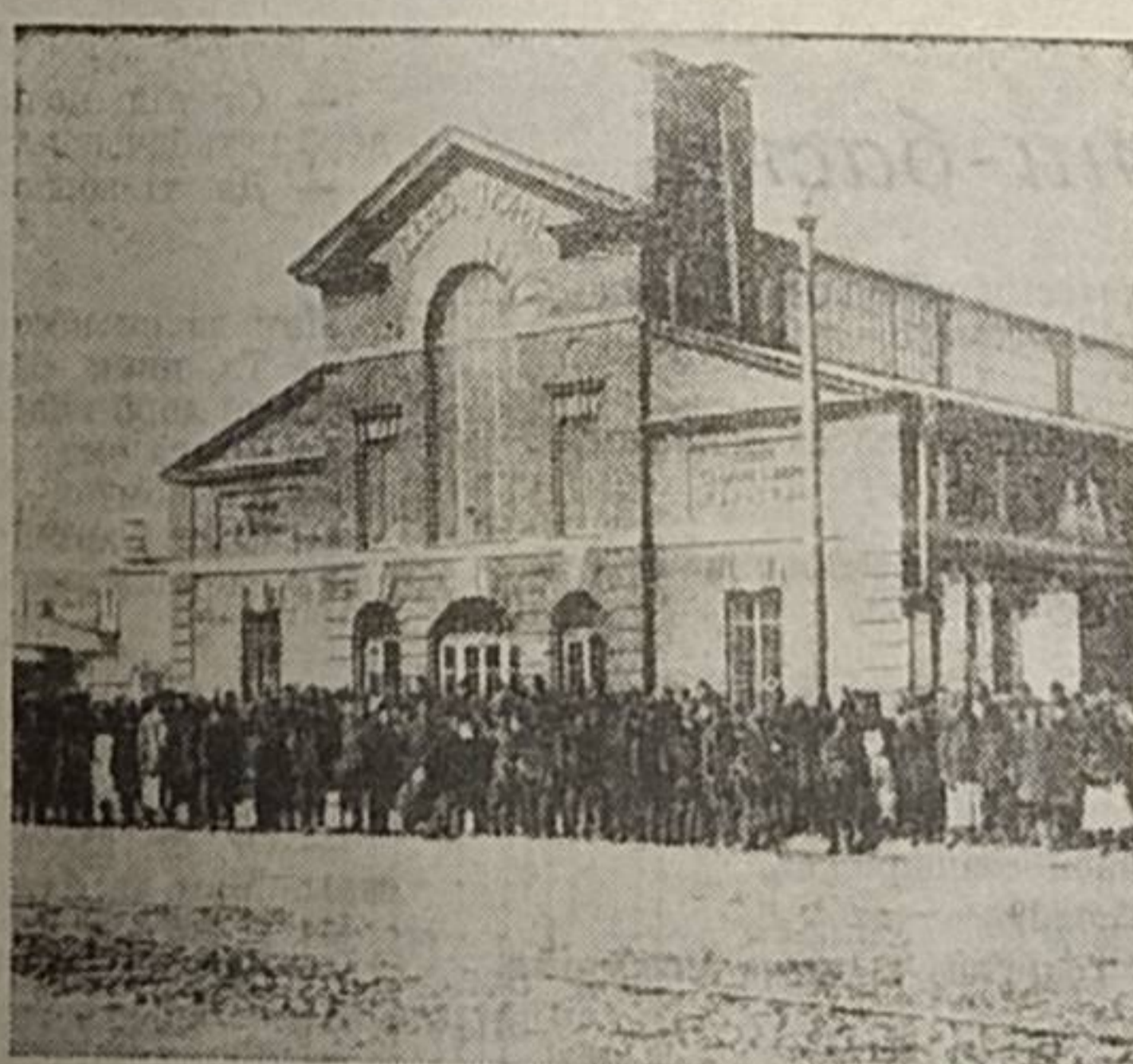
О. ШВАРЦ.
(«Балтийская газета»).

ВАЖӨН, А БЫТТЬӨ ÖНІ



Воронцовскй районъяс град выа пунктас вбдитан да сйбт видзан комбинатлбн 4-бд участок вузалб норс-йя рынок вылын. Орехово-Зуево, 1932 во (СССР-са ЦГАКФД-лбн фондсы).

(ТАСС-лбн фотохроника).



СНИМОК ВЫЛЫН: С. Морозов нима Московскй удж биржа дорын уджтбмалысыс. (СССР-са ЦГАКФД фондсы).

(ТАСС-лбн фотохроника).

КАЙÖНЫ ТШЫН ЙЫВ

Челябинск. Челябинскын сотчбны комис-сионнбй тбварбн вузасын кноскъяс да ла-рбкъяс. Шубны, мый тайбс вбчб мафия. Гашкб, рэкетиръяс босытбны водзбс кыв-зысытбм кооператоръяслыс, а, гашкб, и мукбд помкаяс вбсна «лэдзбны гбрд пету-кбс»... Но уголовнбй розыскса старшбй оперуполномоченнбй Валерий Мамонтов, шуб мбд ног: «Унджык пбжарыс лоб омблб электропроводка вбсна».

Тайб кывъяссылы, гижб «Челябинскй рабочий» областнбй газет, кбсйысбб эс-кб эскыны, но эмббс мукбд помкаяс. Нева-жбн сотчбм «Стиль» ичбт предприятиса весъкбдлысб шуис, мый, сылбн видзбдлас серти, пбжар местаас абу... пбмыс. Тыда-лб, первой кноскъыс гусьялысны тбварсб, а сссыя бзтисны, медым ээ коль некутшбм туй.

Мамонтовкбд ээ во бти кывбй и пбжар-нбй охрналбн областнбй управление. «Ми-лициялы абу кывыш шуны, мый пбжарсб вбчисны паршнб. Од сылы сэки кормас корсыны преступникъясбс, а тайб содтбд пок...»

Евгений КОЗЛОВ

ТШОТШЪЯСЛЫ

Ми ставіи петім вода,
Но эгб муніи водэб.
Ми чайтм — паськод содз,
И сэтчб пуксае кодзув.

А сійб влі збыль,
Но портмасис юр вестын.
Ми борнім ічбт мылк,
И некытчб эг вешіи.

И долим: мед коть мый,
Ми вичысьлам нин татон.
Мед мылкыи — ічбт
мыль,
Но татысян нин матын.

Юр вестын дэйб век,
И югреб со метб.
А вешлям — вонтам сэк,
И та понда ог лысьтб.

Мед, колбк, корсьб мбд,
Мед, колбк, іиные корсьб,
И шойчббсб оз тбд,
Оз узь код тбдас корсьб.

Но век жб воис кад,
Кор бытббн колс судзын.
И воши олан лад,
И мбдм нин со мудзын.

А код уна эз тбд,
Да кыпмавлс,
Да музліс —
Эз усь,
Эз вош,
Эз пбд,
И кодзулбдыс судзыс...

Елена ИГНАТОВА

Воча кыв

Коды бара тбдтбг ми
Ббж выланс сувтм? —
Бытбб ярмб кычын
Миян вылб увтб.

Мортис лбгбн сійбн тыр,
Мунам мый вель туйбд.
Вермис кб, то эськб пыр
Ібзбб губ сійбн.

Нббд важбн чужан му.
Воча кывсб дасьтс:
Нбзлы кодьян кб тэ гу —
Гуаласны асьтб.

Тэ абу клоун, абу шут,
И чайта: видзан кызн колб,
Но тэньсуд кбсйбмтб ог юк,
Мед гбрдасисны кык олбм.

И менб лбкбн тэ эн чайт,
Пыр отсбг вылб воысь
мортбй:
Кбтэ ыпъян муслунбс эг вай,
Ме лба тэньд кувтбдз бртбн.

Вячеслав БАБИН

УСЬОМ

Сьбкыд, сьбкыд, сьбкыд,
Но мый кераи.
Кодыр

сэтшбм рбкыд?
Муб усин кб нин — шогтб

Южны кодбд:
Водзын тырыс кок туй.
Юргыс кельббьясыс колни,
бордтб кыскан

Чирбм гласа колни,
Тэ моз чотыс кокыс
няйт кб кбвтб.

...Ежжсалы муын збыльыс
сьбкыд —
Чегбм бордбн бван.

ШОНЫДЛУН

Кодыр конда дзуртны пондс,
Ме пб велькыд, шоньд, кос,
Мортис пилтс да ломтс
Дорсыс чулкя уль коз.
Полбй конда кодбн лоны —
Гартов пуд жарджык бна.

ФРОНТ ВЫЛО

ВОЛІ ИОНЬ ПОМ. Кись-
мис чбскыд виноград, да сї-
бс вузавлісны зэв донтбг.

Тблыс чбж фронт вылын
вблны ыджыд да эсь
тышьяс. Николай Николае-

сиктьясб бать-мамныс днб.
Тыдалб, ганка, визув олбм
вбл. Ібктисны, сьылсны да
ворсисны, кызн быдлаын
рочьяскбд вбл: ібзсы гбт-
расисны, олсны, бытббкб
войнаыс эз и вбл. Карса
олысьяс эз и лазьны, мый
фронт вылын вошис кунм

мыйла полкса командир вбл
сэтшбм шог; ротаас кольбма
сбмын 7 салдат да вежон
сайын вош том прапорщик,
Москва поп ни, код вбл-
ма нин бти тышын. Полкас
эз вбл сэтшбм рота, кбн
эськб волі 20 сая салдат,
а бтныс вбл сбмын салдат

здук вермас шутвбтны ку-
лбм вайыс пуля, быдтор жу-
гбдыс артиллерійскбй бн,
либб прбтивникбн ставб
бырдбдыс шыкбвбй атака.

Локтан войб прбтивник
видліс наступайтны, но бдйб
ібтким сійбс. Та ббрын за-
водитім сайкавын, казьялім,
мый пушкаыс бтка лыйбм-
яс абу бпасіббс, винтов-
ка пулясыд ібйбс, а прб-
тивникыс шыкбвбй атака-
сб позьб кбкна ббрыштны.

Сентябрь 14-бд лунб
фронтывса офицерьяслы
висталісны гуся юбр, мый
аскинас Россия заводитб
наступайтны став Галицияса
фронт пасьтала. Шбр
нырбб вбл урчитбма
Брод дорын, а кор сэн
фронтб лоб орббма, водзб
нубдяс став Галицияса
фронт пасьтала. Ми вблм
Бродьян 10 верст лувыв-
ланьын да вичысним приказ,
кор позьб наступайтны, а
асьным сьблбмьяным ко-
рим, медым эськб сійб эз ло.

Сентябрь 15-бд лунб зб-
лысь заводитчисны тышьяс.
Кыкнан дорьяныс чуник
зэв бн артиллерійскбй бн,
куим сутки чбж нюжалс
адын моз дугдывбтм юргбм,
муыс тіралс, а бткымын же-
биник салдат висьмыс
бытббкб морской висьбмбн.
Сентябрь 19-бд лунб артил-
лерійскбй бн дугдс, немец-
яслы паньд наступленнеб пе-
тс пехота, орбдсны фронт,
и бти дивизия вуджис бытш-
касян сутугаа потшбсбб да
пырис немецкбй территория
вылб. Век жб регыд немец-
яслы воисны содтбд артил-
лерия да вель выньяс, кодьяс
дивизиясб ставнас бырдбдсн.
Тайб тышас рочьяс воштісны
куим дивизия. И та вбсна
миянлы эз сетны наступай-
тбм могысь приказ.

ФРОНТ ВЫЛЫН

СЕНТЯБРЬ 11-бд лунб
резервыс мияндыс дивизия-
бс шуисны мбдбдны фронт
вылб. Оні медводдзаясь вб-
лм матын прбтивникьян.
Садь бырмбн повзбдан ду-
мьяс волісны юрб: быд

Тайб жб кадас Бродыс
кыздан наступайтс Сморгон
дорса войывса фронт, код
эз вай ншбм бурсб. Сэн
роч армия сдзжб сбрняс
серти кб, воштіс 200.000 гб-
гб салдатбс. Тадзи 1916 во-
ын ншм абуи помасьы-
лісны ыджыд наступленнеяс.

ИГНАТИЙ МӨШЕГ, КОМИ-ПЕРМЯҚОЙ ГИЖЫСЬ

Асыввывса сир пёртийын

ПОВЕСТЬЫСЬ ЮКОН

впчбн лбсьбдбм планьяс сер-
ти весн заводитчисны на-
ступленнеяс: бд россияскбй
армия прбтивникыс вбл
некымын пбв ыджыдджык.
Тайб петкбдліс, кызн Рос-
сийскбй армия вода муніи-
бн бырбдалс пыкодьяс да
чышкис-кушбдз прбтивник-
лыс фронтб. Роч оружье-
лбн верббмьяс ылысьс на-
дббникбн кутисны воанын
юбрьяс: пленбйясбс босьтб-
ма сясбн да сюрсясбн,
пушкаяс — сясбн, пуле-
мбтьяс — сюрсясбн да му-
кбд сикас военной трофей.
Но фронт вылб водзб колс
сдзжб сс сюрсясбн содтбд
войска, и быд карыс муні-
сны салдатьяс тыра поезд-
яс, кызн тыртбм доменибй
пачьясб ломтас. Сбмын Тур-
кестаныс фронт вылб вой-
ска эз мбдбдны. Тані вблны
Россиясыс петбм ібз, код-
ьясб кызн вермисны зліс-
ны видзын война вылын ви-
бмысь. Но офицерьясбс
сьбрсбн-ббрсбн и татысь
мбдбдавлісны фронт вылб.
Миянлы полкыс воис при-
каз мунны Кременчугб, при-
звывбй пунктб, фронт вылб
мбдбдбм могысь. Кременчугб
туй мунс Россияса да Укра-
инаса уна ібза районьяс
(Самара, Тула, Орбл, Курск,
Харьков да Киев) пыр. Быд-
лаын тыдалс, мый олбмыс
пуис важ моз: вельдысьяс
ветлбдлісны асланыс вельд-
чысьяскбд, унаи мунісны

миллион сайб морт. Дой-
мбмьяс, калекас сиктьясб
бурббдчыны воисны. А найб
кызвышнас вблны сиктса зо-
ньяс.

ФРОНТОВОЙ ПОЛКЫН

Миянысь, 825 вель
офицерьяс, кодьяс воим 45-
бд армейскбй отрядб, сбмын
25 офицер велькалс 5-1 Са-
рапаульскбй полкб, код пы-
рис 126-бд дивизияб. Ббрья
тышын тайб дивизиясб бы-
рбдбма пбшти ставнас, сійб
эз вермы водзасаны прбтив-
никлы. Став тайб дивизия-
ыслбн вельван полкыс олс
матыса сиктьясын да вич-
чысис содтбд ібзбс. Войнас,
июнь 20-бд лунб, воим пол-
кас. Войыс вбл зэра, кбдзыд
да пемыд. Полкса командир,
шбркбд тушаа, ус-тоштбм,
бн сбйбра полковник пукалс
сиктса керкаын пызан сай-
ын, кбн бзис ічбтик лампа
да бти сись. Сійб вбл зэв
шог чужбма, кызз бытббкб
бать, код бти лунб гуалс
став семьясб. Сійб сбрнитс
надбн, муртса кылан гблб-
сбн. Сійб эз видзбд некодлы
синмас, сьлбн чужбм вылас
эз вбл некутшбм нюом да
радлуи. Кбтэ и ськбд вбл
кык адьютант, сійб ачыс
разбдс миянбс ротаясб. Ро-
таб воим ббрын ме гбгбрвои,

да офицер. Вежон сайын та-
йб 126-бд дивизияыс генерал
Брусилв велькбдлбм ульи
велькалбма зэв бн артил-
лерійскбй бн улб. Сэки бу-
ретш сетбмадс приказ му-
ны наступленнеб, но вич-
чысьтбг велькалбмадс бы-
тшкасысь сутугаа потшбс
вылб, кбн найбс бырбдбма-
дс пулембт да винтовка би-
бн. Дивизияса полкысбб кол-
бб вбл вельмбдны содтбд
ібзбн. Регыд быд лун зэв
бдйб заводитчисны вайбдавын
пыль войска. Кык вежон
мысти полк кутс сиктсайса
вбрын дасьтыны тбв кежлб
оланіняс. Фронтбд тасьян
вбл нель верст гбгбр.
Кыкнан бокьяныс вбл по-
малбма наступайтбм, а фронт
сулалс вбрызбдчытбг. Мия-
лысь полкбс август чбж дась-
тисны тбв кежлб. Быд лун
воис содтбд войска. Сентябрь
заводитчигбн быд роташп вб-
л нин 300 саяб морт, а ди-
визияын лыддысьсис 20.000
салдат. Сійб бара вбл дась
тышкасыны.

Сентябрь 15-бд лунб зб-
лысь заводитчисны тышьяс.
Кыкнан дорьяныс чуник
зэв бн артиллерійскбй бн,
куим сутки чбж нюжалс
адын моз дугдывбтм юргбм,
муыс тіралс, а бткымын же-
биник салдат висьмыс
бытббкб морской висьбмбн.
Сентябрь 19-бд лунб артил-
лерійскбй бн дугдс, немец-
яслы паньд наступленнеб пе-
тс пехота, орбдсны фронт,
и бти дивизия вуджис бытш-
касян сутугаа потшбсбб да
пырис немецкбй территория
вылб. Век жб регыд немец-
яслы воисны содтбд артил-
лерия да вель выньяс, кодьяс
дивизиясб ставнас бырдбдсн.
Тайб тышас рочьяс воштісны
куим дивизия. И та вбсна
миянлы эз сетны наступай-
тбм могысь приказ.

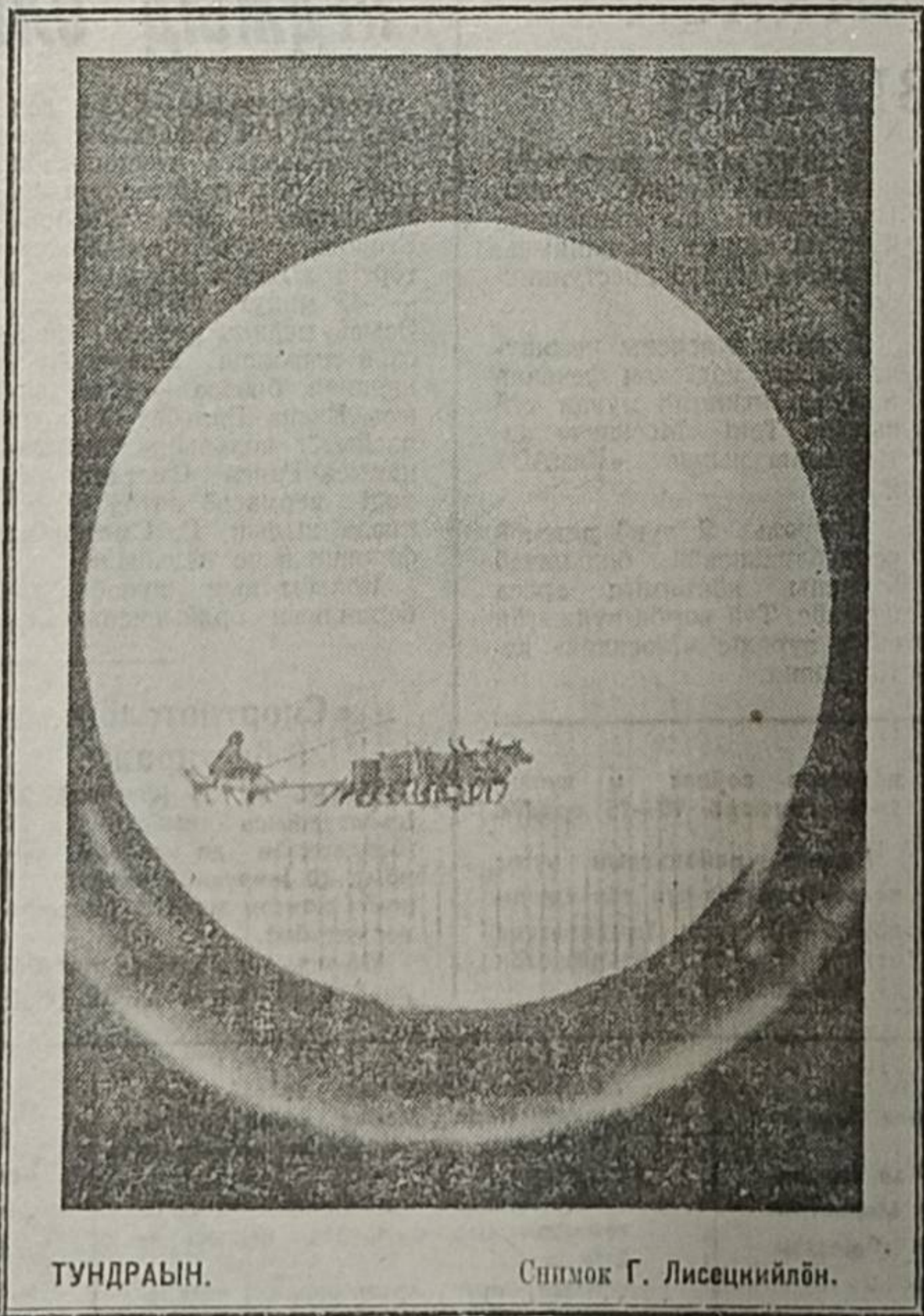
Степан РАЕВСКИЙ

ГУСЯ СЁРНИ

(ШМОНЬ)

ЫДЖЫД ЛАВКАО пырис ми-
ча тшап нывбаба. Гбгбр ви-
дбдліс, сясся велькбдчис га-
лантерейнбй пельбсб. Сэн
ещб бтчыд гбгбрбоц видзбдліс,
сясся мыйлакб шбпкбдчбмбн
шынасис вузасысьс дорас:
— Видза оланныд.
— Бур лун, — аслыс тбдлы-
тбг воча шбпнитс мбдыс.
Тбдтбм нывбаба ещб бтчыд
гбгбрбок видзбдліс, и кор ад-
дзис, мый матігбгбрын некод
абу, бара шбпнитс вузасысь-
ыслы:
— Ме ставсб буре гбгбрвоа...
— Мый ті гбгбрвоанныд? —
чуймыс вузасысьс.
— Ставсб... Мый тіяны удж-
авны лои сьбкыд... Указ да
мукбдтор... Сы вбсна ме кута
сбрнитны ог велькыда, кытш-
лалбмбн, ылбсас.
— Нинбм ог гбгбрвоа! Кызн
сідз-тадз ылбсас? Коді ті?
Мый колб? — скбрмыны кутс
вузасысьс.
— Эн тэрмас! Дзик пыр гб-
гбрвоанныд... Коді ме, тэньд
тбдны нинбмла. Прбстб морт,
нуббасысьс... А вербсбй уджа-
лб ыджыд керкаын ыджыд
мортбн. Вбжбртін?
— Да, ічбтика вежбртышт-
ны кут... Мый колб?
— Меним? Унатор... Со эта-
йб эськб... кызн шуны... не-
быд... кузь... мыйбн чышкысьб-

ны пывсьбм ббрын... Но мед
сійб эз вбл миянын вбчбма, а
сэн... — нывбаба батыштіс
кинас.
— Овлывлб, но бн абу...
— Но а... эсйб... кызз шу-
ны... дукакод... алкашьяс
юбны вина пыдди?
— Гбгбрвоа. Одеколон. Но
абу жб сійб...
— Муса нылбй, ме тбда, ті-
ян быдтор эм складад... Но,
ладнб... этайб... Ті кб сетан-
ныд ставсб, мый кори, ме тэ-
ны, мыйсюрб сета жб. Гбгбр-
воин! Ме абу скуп...
— Вузасысьс сюся видзбдліс
сы вылб, юаліс:
— Мый сетан?
— Мый? Сійбс печатайтб-
ма шылыд бумага вылын ми-
ча краскабн. Сэні эмбсь лыд-
пасьяс... ме абу скуп морт.
— Ме ставсб буре гбгбрвоин
бн... — нывбабалы воча нб-
жбдчис вузасысьс да шбпкб-
діс: — А тбданныд мый? Ме
бн кора татчб бти мортбс...
сійб лбзоват костюма, югыд
киза, а пельпомьяс вылас пбв-
торьяс, кытчб ляскалбма ко-
дзувьяс, кутшбмьяс эмбсь
коньяк сулея вылын. Сійб ну-
бдас тіянос бти керкаб, кыт-
чб пырны зэа кокни, а пет-
нысб сьбкыд...
— Гбгбрвоин, — шуис нывба-
ба да велькбкбс бдзбслань...



ТУНДРАБЫН. Снимок Г. Лисецкийн.

Коми му сыйлысы

ФЕВРАЛЬ 12 лунь тырб коми поэт, переводчик да журналист Александр Григорьевич Габовлэн (Грип Саш) чужан луньян 80 во. Чужлыс коми гижысь Корткердскый районса Сюзяыб грездын. Велдчис Сторожевскса шдр школын, по помавны сйбс эз удайтчы. Пырис уджавны типографияб наборщикн, а 1932 восян уджаліс Коми радиокomiteтын. Тасян муніс Краснй Армняб Демобилзуйтчдм бэрын уджаліс «Коми комсомолец» газет редакциын да радиокomiteтын. 1941 воын Александр Григорьевич муніс Великй Отечественнй война выль да регыд мысти усне.

Медводдза кывбурьясб Александр Габов йбздліс 1930 воын. Печатайтлісны найбс медясб газетясы — «Коми комсомолец», «Ворлдзсыс» да «Ударник» журналын. А. Габов йнджыкасб гижис том йбз йылысь, медводдза колхозьяс йылысь, вбр лэдзсыяс да красноармеецьяс йылысь. Тайб — «Видз вылын», «Горд армеечлы писемб», «Чужан сикт» да мукд кывбур.

«Вай ярджыка дзирдалй, Бордъя луньяс,
Вай водзланй мундмысь
Чорзбдй бд,
И висьталй мианлы
Ассыныд думьяс.
Кыс миан кодь олмыс
Сюрас-б мбд?»
Александр Габов гижис и гражданскй войнаса геройя йылысь, кодьяс пуктісны ловсб выль олбм вбсна тышкасйбн.

«Тэ, Домна, тэ, Домна!
Тэ эн тышын кулі,
Тэ мезд вбсна пуктін томлун...
Со кызь во нин дзирдалй
Шудлулбн мунын,
Но образыд некор оз вун».

— гижб сйбс коми героиня Домна Калыкова йылысь.

Збой том йбз йылысь гижыма Габовлэн и мукд кывбурьяс, татшбмьяс, кызди «Пбрысь мам», «Дружба да любовь» поэма. Тайб поэмаыс лыддысьсб медбур гижбдбн том поэтлбн. Йбздлбма сйбс 1939 воын «Ударник» журналын.

А. Габов гижлс кывбурьяс и челядлы: «Миан йлка», «Арын» да мукд.

«Кутшбм миан шуда олбм,
Гажа, долыд, бур,
Му шар вылысь татшбм олбм
Оз нин негыс сюр...»
(«Арын»).

Кывбурьяс йбздлбмкд тшбтш Александр Григорьевич вуджбдліс вочыс коми кыв выль мукд поэтыяс-лысь гижбдьяс, сыланкытыяс да кывбуртыяс.

Сбмын дас во улитс гижны кывбурьяс Александр Григорьевич Габов.

М. ЕЛЬСОВА,
В. И. Ленин нима республиканскй библиотекаыс отделса методист.



ВОЙПУКАНИН

Сыктывдин районса Сёйты грезд сулалб мичаннын. Грезд шбрас — «Войпук керка», мыйкб клуб-музей сям. Керкаселбн историяыс пштереснй. Коркб сйбс вблі коми драматург да актёр Николай Михайлович Дьякопов тествлбн. Кбзевалбн кувсбм ббрын дыр вблі тыртбм, сэсэя меститчис детскй сад. Сйбс тупкбм ббрын керкаас быд гбжбм овлісны студентьяс, кодьяс отсасны совхозлы. Тадзи стрбйбасыс вочасбн важмыс, эндіс. А ббртя воясб сэні эз нин кывлы морт гблбс.

Но, шуд выль, адзысыс водзбстчысь нывбаба — Ольга Модестовна Белова. Сылбн пбль-пбчыс коркб Сёйтыын овлбмадс. Со и мбвпшытис тыртбм керкаын лбсбд-



РЕСПУБЛИКАСА ТУЙЯС ВЫЛЫН

Январь 31 — февраль 6 луньясб республикаса туйяс вылын вблі 12 неминуча, та дырйи кувсис нбль морт да доймис дас кык.

Унджык авариясб вбчисны код юра водителыяс. Сідз, февраль 1 лунб Экваб мунан туй вылын В. Родов код юрбн «Жигули» автомашинанас зурасис воча локтысь «Волгакбд». Оти морт веськаліс больничаб.

Февраль 2 лунб Сыктывкарын жб курыд зелья радейтысь шофёр А. Шумилов «Жигулибн» зураліс воча локтысь автомашинна.

Ухтаын талаялісны мортбс, кодй вблі вуджб улйча. Водителыс автомашинанас пшыис авария вбчанінысь. Милиция туялб преступникбс.

Куимбн кувсисны неминуча дырйи, кодй лон февраль 5 лунб Визингаб мунан туй вылын. Тані «Москвич» автомашинна пырис «КамАЗ» улб.

Февраль 2 лунб детскй республиканскй больничаб вайсныс кбкьямыс арбса зонкабс. Туй вомбн вуджигбн сйбс зураліс «Москвич» автомашинна.

ПОВОДЛЯ

Республикаса гидрометеоцентр юбртб, мый февраль 12—13 луньясб вбывы районьясын неуна лымыялас. Температура войнас и луннас 1—6, консюрб 10—15 градус.

Лунвын районьясын кутас пблтыны рытыв-лун тов секундбн 5—10 метр. Температура войнас 10—15, сзэдбдлігбн 23, луннас 4—9 градус.

ны творческй центр. Мед по воливлбны грездса олысыяс, сыйлбны-гажбдчбны, кокни кипом удж вбчбны. Оти жырйи весиг кысли станок ам.

Сёйтысаяс кбйбны дзоньтавны и часовны, кутасны Ен праздникяс пасйшы, обрядьяс нубдны.

Январь помын сиктб волісны В. Савини нима Коми драматическй театраса актёртыяс. Со мый тайб адзысылбм йылысь висьталб театраса методист Т. А. Чисталева:

— Войпук керкаб актёртыяс пыралісны медводдзасыс. Налыдын вблйны директор А. А. Куликов, СССР-са народйбй артистка Г. П. Сидорова, Россияса заслуженнй артистка Г. П. Лыткина, Коми республикаса народйбй артист А. А. Трибельгори, Коми республикаса заслуженнй артистыяс Н. В. Хозяинов, М. В. Костромни, В. П. Габова. Чукбртчбм

йбблы петкбдлісны Н. Дьякоповлбн, Г. Юшковлбн, И. Гладкихлбн пьесае серти спектаклясыс юкбтыяс. А. Трибельгори ворсіс гитарабн да сыйліс «Свадьба приданйбн» постановкамыс сыланкыы. Юргисны и В. Савинлбн, М. Лебедевлбн сыланкыысыс.

Тайб жб лунб концерт вблі Озблса клубын. Янсбдчгбн сиктсаяс аттббалисны да корисны артистыясбс волюны на ордб тшбкыдджыка.

А. КАНЕВ,
драматеатрлбн литературнй юкбнбн веськбдлысь.

СНИМОКЪЯС ВЫЛЫН: «Шондйб-мамбй» спектакльын ворсбны артисткаяс Г. Лыткина да Г. Сидорова; Сёйтыса олысыяскбд. Шбрас — О. Белова.

Снимайтис Е. ЮРКИН.

«ЕДЖЫД ОЛИМПИАДА-92»

Альбервилын XVI тбвса Олимпийскй ворсбмьяс вылын медводдза чемпионкабн лоніс Санкт-Петербургыс студентка 25 арбса Любовь Егорова, кодй медбдйб котбртис лыжибн 15 километр — 42 минут 20,6 секунд. Эзысь медаль босытис финскй лыжница Мариот Луккаринен, бронза — Магаданьыс Елена Вяльбе. Оз позь пасйтыгб колпын и Сыктывкарыс Раиса Сметаннабс, кодй вермасб вбтбд Олимпиада вылын. Р. Сметанна финишб воис нбльдбн.

Кольбм кык лунас Альбервилын ордйысисны сідз-

жб конькибн фигурнбй исла-сысыяс, хоккеистьяс, трамплинсьян лыжибн чеччалысыяс.

Медводдза лун ббрас командаяс пшыс медводбб петісны Австрияса олимпиецьяс, кодьяс босытисны кык зарни, бти эзысь да жкык бронза медаль. Германияса сборнйблбн — бти зарни да бти эзысь, СНГ-са командалбн — зарни да бронза медальяс.

Февраль 10 лунб олимпийскй лыжня вылын ордйысисны мужичбйяс. Найб котбртисны 30 километр.

«Спортлотолбн» 6-бд тираж

«45-ыс б»: 33 [футбол], 27 [инбввужыысь лысьсбм], 15 [байдаркабн да каноэбн сынбм], 20 [паруснй спорт], 24 [кибн ворсан мач], 5 [вольнбй вермасыбм].
«36-ыс б»: 26 [бнйа пятиборье], 1 [баскетбол], 10 [вод-

нонй поло], 32 [фигурнбй исла-сыбм], 12 [гимнастика].
(ИТАР-ТАСС).

Авторьяслбн мбвпьяс оз пыр лбсывны редакциялбн вбздбдлас-кбд.

Редактор А. В. УЛЬЯНОВ.
Редколлегия: А. П. Аргеева
И. И. Белых, Г. М. Михайлова,
З. Д. Пантелеева, Е. М. Старцева.

Газетбс наградытбма «Знан Почета» орденбн.
Учредительяс: Коми ССР-са Верховнбй Сбает, Коми ССР-са Министрьяслбн Сбает «Коми котыр» общество.
«Коми му» газетлбн коллектив.
Газет петб 1918 восян.

Редакциялбн адрес: 167610, Сыктывкар, Карл Маркс нима улйча, 229. Печать керка, «Коми му» газет редакция.
Юалбмьясбн шыбдчыны 2-01-16, телефон пыр, писембяс йылысь — 2-46-36.
Газет петб вторникыч, четвергын да суббтаын.
Тираж 7.771 экземпляр.

Газет печатайтбма Коми республиканскй типографияын.
167610, Сыктывкар, Первомайскй улйча, 70 номера керка. Индекс 52042.